

## CRÉATION D'ENTREPRISE

Catégorie Innovations technologique et technique

### PRIX NATIONAL DE 10 000 \$

#### Centre du genou Émovi inc.

Développement, fabrication et mise en marché de produits de pointe pour la vision 3D des articulations en mouvement, permettant de définir de meilleurs diagnostics, d'assurer un meilleur suivi et de proposer des traitements plus efficaces aux personnes souffrant de blessures et de pathologies aux articulations.

Les membres du jury ont été impressionnés par cette solution technologique qui répond à un besoin dans l'industrie de la santé. Ils saluent la personnalité de cette jeune entrepreneure, sa vision stratégique et tout spécialement la foi qu'elle a à se l'entourer de personnes compétentes pour l'accompagner dans sa démarche.

514 907-6295  
mclaffan@emovi.ca  
www.centredugenou.com



Michèle Laflamme  
Région de Laval

# 10<sup>e</sup>

## CONCOURS QUÉBÉCOIS EN ENTREPRENEURIAT

*Entreprendre à tout âge,  
c'est gagnant!*



### Cahier des Lauréats

Grands Prix nationaux et internationaux  
2007-2008

## MOTS DES COPRÉSIDENTS D'HONNEUR

Anne Marcotte & Jean-Marc Léger



Anne Marcotte  
Présidente, Vivem'la



Jean-Marc Léger  
Président, Léger Marketing

Entreprendre, apprendre, comprendre, prendre pour finalement se surprendre. Voilà cinq mots clés à retenir pour tout cheminement entrepreneurial. Cinq mots clés qui font déjà partie de votre histoire. Votre histoire de participants à lauréats!

### Car entreprendre, c'est:

Oser faire la différence, apprendre à se faire confiance, comprendre qu'il est possible de rayonner dans ce qui nous passionne. Tout cela implique assurément qu'il y a des risques à prendre. Mais qui ne risque rien n'a rien! Et la plus belle des magies apparaît lorsque toutes ces expériences se combinent. Alors là, inévitablement, votre cheminement finira par vous surprendre. Et surprendre aussi tous ceux qui vous entourent.

Si vous ne connaissez pas la théorie de « l'effet papillon » qui dit qu'un tout petit battement d'ailes peut créer de grands chamboulements dans une vie; laissez-moi vous dire que vous avez clairement démontré qu'il y a, en vous, un joli papillon. Alors, allez-y, continuez de prendre votre envol vers le chemin de vos plus grandes ambitions.

Anne Marcotte  
Présidente, Vivem'la – expériences enrichissantes

Coprésidente d'honneur de la 10<sup>e</sup> édition  
du Concours québécois en entrepreneuriat

Dans cette ère de mondialisation où les économies sont bouleversées par l'arrivée de nouveaux et puissants joueurs étrangers, l'avenir du Québec repose de plus en plus sur une relève entrepreneuriale dynamique, innovatrice et compétitive. La sauvegarde et la création d'emplois chez nous dépendent des initiatives de nos entrepreneurs.

Cette année encore, les projets en Entrepreneuriat étudiant et en Création d'entreprise soumis à l'occasion du dixième Concours québécois en entrepreneuriat, outre d'avoir été nombreux, ont démontré que la relève est encore une fois d'excellente qualité et peut relever le défi du développement économique du Québec. Il y a dans certains de ces jeunes entrepreneurs de la graine des Jean Coutu, Guy Laliberté, Lise Walter, Alain Bouchard, Pierre Karl Péladeau ou Bernard Lemaire.

Pour avoir côtoyé de nombreuses personnalités importantes au Québec et au Canada, j'ai eu la chance de comprendre leur recette magique. Ces chefs d'entreprise sont des rêveurs réalistes, des innovateurs opportunistes, des travailleurs infatigables et des meneurs inspirants. Ces entrepreneurs de la première génération ont pavé la voie pour cette nouvelle génération de conquérants dont vous faites partie. Forcez et partez à la conquête du monde!

Jean-Marc Léger  
Président, Léger Marketing

Coprésident d'honneur de la 10<sup>e</sup> édition  
du Concours québécois en entrepreneuriat

## MOT DU PREMIER MINISTRE DU QUÉBEC

Jean Charest

Au Québec, la culture entrepreneuriale se vit tous les jours. Dans des centaines d'écoles primaires et secondaires et des dizaines de cégeps et d'universités, des enseignants voient se développer chez leurs élèves les qualités entrepreneuriales : la créativité, l'autonomie, le sens des responsabilités et le leadership. Par le biais de leurs projets scolaires ou parascolaires, ces jeunes talentueux et dynamiques prouvent que l'entrepreneuriat est un choix porteur et motivant.



Jean Charest  
Premier ministre du Québec

Dans le monde du travail, les jeunes adultes font leur marque dans le démarrage d'entreprises, à la fois audacieuses et porteuses d'avenir pour le Québec. C'est en effet la société québécoise toute entière qui profitera du développement de l'entrepreneuriat, vecteur essentiel à l'essor socio-économique du Québec.

Je voudrais remercier chaleureusement les gens qui rendent possible le Concours québécois en entrepreneuriat de mettre en lumière ces beaux exemples de réussite. Pour une 10<sup>e</sup> année, le Concours valorise l'excellence de nos jeunes entrepreneurs en leur offrant une reconnaissance bien méritée.

Le Québec a tout ce qu'il faut pour continuer à présenter au monde ce qu'est le dynamisme et la réussite en affaires. Le Défi de l'entrepreneuriat jeunesse, lancé en 2004, s'est justement donné la mission de développer les valeurs entrepreneuriales chez nos jeunes afin d'assurer une relève entrepreneuriale dynamique et d'enrichir notre futur collectif.

En tant que premier ministre, je crois fermement que les valeurs de l'entrepreneuriat sont incontournables pour construire le Québec d'aujourd'hui et de demain. Les partenaires du Défi de l'entrepreneuriat jeunesse, dont le Concours québécois en entrepreneuriat, apportent une immense contribution à la promotion et au développement de l'entrepreneuriat au Québec. Le gouvernement du Québec salue votre contribution exceptionnelle à la vitalité du milieu entrepreneurial québécois.

Je tiens aussi à féliciter les entrepreneurs de tous âges, participants et lauréats du Concours. Je vous souhaite que cette belle aventure vous permette de faire grandir vos entreprises et de concrétiser vos projets d'affaires.

Bonne soirée!

Le premier ministre  
Jean Charest

## MOT DU PREMIER MINISTRE DU CANADA

Stephen Harper

Je suis très heureux de présenter mes salutations les plus chaleureuses à tous ceux et celles qui prennent part à la cérémonie de remise des prix du dixième Concours québécois en entrepreneuriat.

Depuis dix ans, le Concours québécois en entrepreneuriat encourage les jeunes à tirer pleinement avantage de leur potentiel en les invitant à se lancer en affaires en tant que nouveaux entrepreneurs. La qualité et l'inventivité des nombreux projets soumis par les finalistes chaque année montrent à quel point il existe une relève consciencieuse et dynamique qui ne cherche qu'à mettre ses compétences à profit. En somme, le Concours constitue une excellente façon de stimuler l'innovation dans le marché de l'emploi, ainsi que de favoriser, par la création de nouvelles entreprises, le développement économique du Québec.

Au nom du gouvernement du Canada, je félicite les lauréats ainsi que toutes les personnes qui contribuent, depuis dix ans, à la réussite de ce concours, et souhaite à tous les participants le meilleur des succès face aux défis des années à venir.



Stephen Harper  
Premier ministre du Canada

Stephen Harper

Premier ministre du Canada  
Ottawa 2008

5

MOT DU PREMIER MINISTRE DU CANADA

Canada

## REMERCIEMENTS AUX MEMBRES DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

### Membres du Conseil d'administration

Le Concours québécois en entrepreneuriat évolue grâce au soutien inestimable des membres du Conseil d'administration. Nous leur adressons un immense merci pour leur collaboration et leur contribution exceptionnelle à la réussite du Concours.



**Wojtek Winiński**  
Président du CA  
Directeur général adjoint  
Centre de services généraux  
formels et professionnels et  
services aux entreprises  
CD Montclair-Bourgeois



**Pierre Drapeau**  
Vice-président au réseautage  
et aux alliances du CA  
Président-directeur général  
Jurnal Nexus



**Daniel Fortier**  
Vice-président aux  
communications et  
aux relations publiques du CA  
Conseiller principal,  
consultant en marketing  
Renaix et identité PQ



**Vincent Leorne**  
Vice-président au financement  
du CA  
Directeur général adjoint  
SAG Montréal Wilson



**André Caron**  
Secrétaire-clerik du CA  
Président  
Association de comités  
 scolaires du Québec



**Eric Allard**  
Administrateur au CA  
Directeur adjoint et  
responsable de  
l'entrepreneuriat  
Niveau des comités  
jeunes-emploi du Québec



**Benjamin Bussière**  
Administrateur au CA  
Directeur général par intérim  
Renaix aux jeunes du Québec



**Martin Gilbert**  
Administrateur au CA  
Co-fondateur  
Les Berges de l'Épave  
Grand Lauréat du Concours  
2010-2014



**Alfred Pilon**  
Administrateur au CA  
Secrétaire général,  
Les 1700 jeunes  
entrepreneurs du Québec



**Colette Marlin**  
Administratrice au CA  
Directrice adjointe  
en responsabilité des  
communications –  
CSJ de Québec  
Association des universitaires  
de développement du Québec



**Christiane Noreau**  
Administratrice au CA  
Analyste en entrepreneuriat  
et responsable de  
Capitale entrepreneur  
Capitale entrepreneur /  
Commission canadienne de  
la Capitale



**Nathalie Rhégin**  
Administratrice au CA  
Directrice des projets  
pédagogiques et du Centre de  
étude et de recherche sur le  
sujet entrepreneurial  
Services de  
l'entrepreneuriat



**Nathalie Jean**  
Présidente et  
directrice générale  
Conseil québécois  
en entrepreneuriat



## MOT DE LA PRÉSIDENTE ET DIRECTRICE GÉNÉRALE

Natasha Jean

Bien des gens sont porteurs de grandes idées qui ne verront jamais le jour. Heureusement, plusieurs autres décideront de passer à l'action. Ce document que vous tenez entre vos mains regorge d'exemples réels d'individus qui ont décidé de faire le pas et de se démarquer. De par sa mission, le Concours québécois en entrepreneuriat stimule ainsi des milliers de personnes à réaliser de grandes choses, et ce, à partir de petit moyen. La passion qui les anime et la persévérance qui les caractérise entraînent alors de grandes réussites.

Dix ans après sa création, le Concours québécois en entrepreneuriat est devenu un outil de développement unique. Il provoque la levée de projets qui teintent positivement tout le territoire québécois, tant en plein cœur des zones urbaines que dans les tout petits villages, mais qui rayonnent aussi sur le plan international. Dans cet esprit, je me permets de souligner l'apport exceptionnel des artisans du Concours sur le terrain. Nous sommes portés, encore cette année, par l'engagement et l'assiduité de ces femmes et de ces hommes exceptionnels.



Natasha Jean  
Présidente et directrice générale

Cette année, plus de 100 000 personnes ont participé à ce Concours qui invite les Québécoises et les Québécois à se surpasser. Ces milliers de participantes et participants sont, à leur façon, des agents de changement uniques et des créateurs de richesse de tous ordres, partout où ils passent. À leur façon, ils transforment le Québec, de projet en projet.

Je salue ici l'engagement profond de Madame Suzie Harvey, fondatrice du Concours en 1998 et ex-présidente-directrice générale, dans cette croisade. Cette personne, dotée de qualités entrepreneuriales marquantes, appuyée par un réseau élargi et une équipe dévouée, a réussi à faire de notre organisation le canal par excellence de reconnaissance des initiatives entrepreneuriales au Québec.

En terminant, au nom de toute l'équipe du Concours, je tiens à féliciter d'emblée toutes les lauréates et tous les lauréats qui se sont démarqués lors de la présente édition, mais également tous ceux que nous ne pouvons récompenser, mais qui méritent notre reconnaissance. Nous espérons que leurs projets perdureront dans le temps, et cela, à la hauteur de leurs aspirations débordantes!

Natasha Jean  
Présidente et directrice générale

Participants et participantes	103 768
Entrepreneuriat étudiant (nombre de projets)	3 962
Création d'entreprise (nombre de projets)	853
\$B par nativisme	300 000 \$

## CRÉATION D'ENTREPRISE

Catégorie Innovations technologique et technique

### PRIX NATIONAL DE 10 000 \$

#### Centre du genou Émovi inc.

Développement, fabrication et mise en marché de produits de pointe pour la vision 3D des articulations en mouvement, permettant de réaliser de meilleurs diagnostics, d'assurer un meilleur suivi et de proposer des traitements plus efficaces aux personnes souffrant de blessures et de pathologies aux articulations.

Les membres du jury ont été impressionnés par cette solution technologique qui répond à un besoin dans l'industrie de la santé. Ils saluent la personnalité de cette jeune entrepreneuse, sa vision stratégique et tout spécialement le fait qu'elle ait su s'entourer de personnes compétentes pour l'accompagner dans sa démarche.

514 807-6296  
mellanne@emovi.ca  
www.centredugenou.com



Michelle Laffane  
Région de Laval

### PRIX NATIONAL DE 5 000 \$

#### Solutions MotionReady inc.

MotionReady révolutionne la manière dont les entreprises conçoivent et développent leurs produits industriels en offrant une plateforme innovatrice et unique de gestion de la maquette numérique en 3D et de gestion de l'ensemble du cycle de vie du produit, depuis sa conception initiale jusqu'à son entretien.

Les membres du jury ont été impressionnés par l'expérience et l'ensemble des connaissances de ce jeune promoteur qui a déjà développé une expertise importante auprès de grandes compagnies sur le plan international, dans un créneau de marché très bien ciblé. Ils saluent l'implantation d'une entreprise d'innovations technologique et technique en région et le fait que celle-ci soit actuellement en instance de brevet.

514 219-3759  
philippe@motionready.com  
www.motionready.com



Philippe Hammond  
Région du Bas-Saint-Laurent

## LAURÉATES ET LAURÉATS RÉGIONAUX

### Région du Bas-Saint-Laurent

#### Bioénergie Térés inc.

Entreprise de production d'énergie renouvelable qui implantera une usine de production de granulés de bois qui, en plus d'être accessible pour la population, seront distribués sur les marchés européens et américains, selon les principes du développement durable.

Nicole Gagnon  
418 318-2752  
nicole@tereseenergie.com

### Région du Saguenay-Lac-Saint-Jean

#### Les Équipements D.H. inc.

Service de fabrication et de vente d'un tracteur multifonction avec cueillette à bleuets, performant et facile à manipuler. L'entreprise offrira également un service de réparation et de modification pour les autres modèles de récolteurs à bleuets.

Paul Hébert  
418 234-2226  
dohodan@lepepette.ca

### Région de la Capitale-Nationale

#### Alizeen

Alizeen est une entreprise en technologie de l'information qui développe des solutions logicielles permettant d'augmenter l'efficacité énergétique, de réduire les émissions de gaz à effet de serre et d'améliorer la fiabilité des systèmes de motorisation présents dans les véhicules des secteurs du transport automobile, ferroviaire et militaire.

Marie Perre  
www.alizeen.com

## CRÉATION D'ENTREPRISE

Catégorie Innovations technologique et technique

## LAURÉATES ET LAURÉATS RÉGIONAUX

### Région de la Mauricie

#### Bio-Diesel Québec inc.

Compagnie régionale qui affiche le recyclage des huiles de cuisson usées pour produire du carburant pour le chauffage et le transport, participe à la fois au recyclage des huiles usées et réduisant les émissions de substances polluantes et de gaz à effet de serre des chaudières et des moteurs diesel.

Michel Corbeil, Michel Poiré, Thierry Tanguay  
514 365-2026  
michel.corbeil@bio-dieselquebec.ca  
www.bio-dieselquebec.ca

### Région de Montréal

#### Space & Dream

Studio de production de logiciels 3D interactifs et d'installation de projections d'escalier-garde qui répondent aux besoins des entreprises en matière de visibilité, de présentations électroniques et de solutions pour le développement 3D.

Collette Lapierre  
514 354-6100  
collette@spaceanddream.com  
www.spaceanddream.com

#### Synthese AptoChem

AptoChem is a Montreal corporation that will provide custom made fine chemicals to worldwide pharmaceutical, biotech and CRO industries. The business will be driven by solid science, high-quality standards and available work ethic. AptoChem will seek to establish itself as the first Canadian laboratory to supply rare carbon-14 drugs and reagents.

### Région de la Côte-Nord-Appalaches

#### ProcyTek Technologies

Entreprise qui œuvre dans deux domaines tout à fait novateurs : la domotique (technologies mises au service de l'habitat individuel ou collectif) et l'informatica (solutions technologiques pour l'industrie).

3800 rue 130, Sillery, Québec  
Jean-Marc Poirier  
418 235-4353  
info@procytek.ca  
www.procytek.ca

### Région des Laurentides

#### Creation Val

Entreprise de conception, de fabrication et de vente du Switch-val, un produit innovateur qui prend la forme d'un filet coupe-vent conçu spécialement pour les utilisateurs de canoës qui souhaitent bénéficier d'une protection contre le vent, tout en profitant des autres avantages d'une balade en plein air.

Valérie Fortin  
514 754-1407  
val@creationval.com  
www.creationval.com

### Région de la Montérégie

#### AVU Production inc.

Développement d'une technologie informatique innovatrice appelée « photogrammétrie » qui permet de créer un objet 3D à partir d'une navigation organisée dans une banque de photos numériques géométriques, produisant un contenu visuel exceptionnel.